



HS187 User Guide/ Guide d'utilisation

©2022 Dorel Juvenile Group, Inc. Safety 1st™ and the Safety 1st logo and design are trademarks of Dorel Juvenile Group, Inc. Safety 1st™ et le logo de Safety 1st et sa conception sont des marques de commerce de Dorel Juvenile Group, Inc. (800) 544-1108 www.safety1st.com. Styles and colors may vary. Los estilos y los colores pueden variar. Made in CHINA. Hecho en CHINA. Distributed by (distribuido por) Dorel Juvenile Group, Inc., 2525 State St., Columbus, IN 47201-7494. Dorel Juvenile Canada, 2233 Argenta Road, Suite 110, Mississauga, ON L5N 2X7. Importado y Distribuido en Chile por: Comercial e Industrial Silfa S.A. - San Ignacio 0201 / Parque Industrial Portezuelo Quilicura, Santiago Chile. Fono (562) 2339 9000. En Perú por: Comexa S.A. - Los Libertadores 455 - San Isidro, Lima - Perú. Fono (511) 4469014. En Centro América, Caribe y Ecuador por: Best Brands Group S.A. - Av. Balboa, Bay Mall Plaza, Planta Baja, local 9, Panamá. - Fono: (507) 300 2884. En Colombia por: Baby Universe S.A.S. - Vía 40 No. 77-29, Barranquilla, Colombia - Fono: (575) 353 1110 Importador: DJGM, S.A. DE C.V. Gabriel Mancera No. 1041 Col. Del Valle, Benito Juárez C.P. 03100 México, Ciudad de México R.F.C. DJG140305GN9 Tel. (55) 67199202 08/16/22 4358-3583F



Refrigerator Door Lock

Traba pararefrigerador con sujecion de cierre

! WARNING: Do not use this product to guard against toxic and dangerous substances, or sharp-edged or pointed objects. Such materials should always be placed “high up” or otherwise made completely inaccessible to children.
ADULT INSTALLATION REQUIRED.

CAUTION: This product is only a deterrent. It is not a substitute for proper adult supervision. **DO NOT** use this product if damaged or broken. These products are not toys. **DO NOT** allow children to play with them. Not suitable for stoves and ovens, as a window lock or for use on interior or exterior doors. When possible, install out of reach of children. **FOR INDOOR HOME USE ONLY.**

! AVISO: NO utilice este producto para evitar que los niños tengan acceso a sustancias tóxicas y peligrosas u objetos punzantes y cortantes. Tales materiales siempre deben colocarse en lugares “altos” u otros lugares a los que los niños no puedan llegar de ninguna manera.
REQUIERE INSTALACIÓN POR PARTE DE UN ADULTO.

PRECAUCIÓN: Este producto es sólo un elemento disuasivo. El mismo no reemplaza la supervisión adecuada por parte de un adulto. **NO** use este producto si se encuentra roto o dañado. Estos productos no son juguetes. **NO** permita que los niños jueguen con ellos. No es apto para cocinas u hornos, ni como traba para ventanas o puertas interiores o exteriores. De ser posible, instálolo fuera del alcance de los niños. **PARA USO DOMÉSTICO ÚNICAMENTE EN INTERIORES.**

Important Safety Information
Check for security after installation. Your child will eventually be able to defeat this product. To keep this product effective for as long as possible, avoid letting children see how you operate child safety devices. Watching you disengage a lock, latch or cover could enable them to learn sooner how to defeat it.

Información de seguridad importante
Después de su colocación, verifique que funcione correctamente. Un niño sin supervisión puede ser capaz de inutilizar la protección que ofrece este producto. Para que este producto funcione efectivamente durante más tiempo, evite que los niños vean como se opera. Si los niños ven cómo usted libera una traba, un pestillo o una cubierta, podrían aprender más rápido la manera de inutilizar cualquier tipo de dispositivo de seguridad.

BEFORE YOU BEGIN:

- Read all instructions before installing.
- Keep these instructions for future use.
- Remove all contents from packaging and discard box, and/or poly bags.
- Lay out and identify all parts.
- Please do not return this product to the place of purchase. To address any issues, please visit us at www.safety1st.com to chat. You can also text us at (812) 652-2525 or call Consumer Care at (800) 544-1108. To help you, we would need the model number and the manufacture date (located on package).

ANTES DE COMENZAR:

- Lea todas las instrucciones antes de instalar.
- Guarde estas instrucciones para su uso futuro.
- Retire todo el contenido del embalaje y deseche la caja y/o las bolsas de polietileno.
- Despliegue e identifique todas las piezas.
- Por favor no devuelva este producto al lugar donde lo compró. Para abordar cualquier problema u obtener información útil sobre armado/instalación o uso, visítenos en www.safety1st.com. También puede enviarnos un mensaje al (812) 652-2525 o llamar al Servicio de Atención al Cliente al (800) 544-1108. Para ayudarlo, necesitaremos el número de modelo y la fecha de fabricación (ubicado en el paquete).

To Install

Para instalar

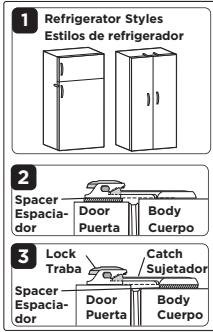
BEFORE YOU BEGIN:

- Clean refrigerator surfaces with warm soapy water, rinse with clear water and dry.
- Check fit before applying.
- For uneven surfaces, ensure lock and catch are mounted evenly (Figure 2). Remove paper backing and apply spacer(s) to lock or catch.
- Lock to be installed on refrigerator door only (Figure 3).

1 Do not remove paper backing until step 2. Place catch inside lock to ensure fit (Figure 3).

2 Remove all paper backing from adhesive. Mount lock to door and catch to refrigerator surface (Fig. 3). Press firmly.

NOTE: Allow adhesive to cure for 24 hours before use. Set refrigerator lock to disabled mode for 24 hours. See “To disable refrigerator lock” below.



ANTES DE COMENZAR:

- Limpie las superficies del refrigerador con agua jabonosa tibia, enjuague con agua limpia y seque.
- Verifique el ajuste antes de aplicar.
- En superficies desparejas, asegúrese de que la traba y el sujetador estén colocados al mismo nivel (Figura 2). Retire la cubierta de papel y coloque los espaciadores sobre la traba o el sujetador.
- La traba debe instalarse sólo en la puerta del refrigerador (Figura 3).

1 No retire la cubierta de papel hasta el paso 2. Coloque el sujetador dentro de la traba para asegurarse de que encajan (Figura 3).

2 Retire la cubierta de papel del adhesivo. Adose la traba a la puerta y el sujetador a la superficie del refrigerador (Figura 3). Presione con firmeza.

NOTA: Deje que el adhesivo fragüe durante 24 horas antes de utilizar. Mantenga desactivada la traba del refrigerador durante 24 horas. Consulte “Cómo desactivar la traba del refrigerador” a continuación.

To Use

Para Usar

For everyday use:

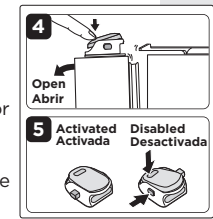
- Be sure the red disable button sticks out. To open the refrigerator door press the top of the lock, open the door, then release the lock (Figure 4).

To disable refrigerator lock:

- Press the top of the lock, then press the red disable button (Figure 5). This will prevent it from locking when refrigerator is closed.

To re-activate refrigerator lock:

- Press the button on the opposite side so that the red disable button sticks out. This will re-activate locking mode.



Para uso diario:

- Asegúrese de que el botón rojo de desactivación sobresalga. Para abrir la puerta del refrigerador presione la parte superior de la traba, abra la puerta y luego suelte la traba (Figura 4).

Cómo desactivar la traba del refrigerador:

- Presione la parte superior de la traba, luego presione el botón rojo de desactivación (Figura 5). Esto impedirá que se trabaje al cerrar la puerta del refrigerador.

Para volver a activar la traba del refrigerador:

- Presione el botón en el lado contrario de modo que el botón rojo de desactivación sobresalga. Esto activará nuevamente el modo trabado.

To Clean

Para limpiar

Wipe with a clean, damp cloth.

Limpie con un paño húmedo y limpio.